



Экономический и Социальный Совет

Distr.
GENERAL

E/1987/85
8 June 1987

RUSSIAN

ORIGINAL: ENGLISH

Вторая очередная сессия 1987 года
Пункт 17 предварительной
повестки дня*

ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ ДЕКЛАРАЦИИ О ПРЕДОСТАВЛЕНИИ НЕЗАВИСИМОСТИ
КОЛОНИАЛЬНЫМ СТРАНАМ И НАРОДАМ СПЕЦИАЛИЗИРОВАННЫМИ
УЧРЕЖДЕНИЯМИ И МЕЖДУНАРОДНЫМИ ОРГАНИЗАЦИЯМИ, СВЯЗАННЫМИ
С ОРГАНИЗАЦИЕЙ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

Доклад Председателя Экономического и Социального Совета
о консультациях, проведенных с исполняющим обязанности
Председателя Специального комитета по вопросу о ходе
осуществления Декларации о предоставлении независимости
колониальным странам и народам и исполняющим обязанности
Председателя Специального комитета против апартеида

I. СПЕЦИАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ ПО ВОПРОСУ О ХОДЕ ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ
ДЕКЛАРАЦИИ О ПРЕДОСТАВЛЕНИИ НЕЗАВИСИМОСТИ КОЛОНИАЛЬНЫМ
СТРАНАМ И НАРОДАМ

1. На своей второй очередной сессии 1986 года Экономический и Социальный Совет принял резолюцию 1986/48 об осуществлении Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам специализированными учреждениями и международными организациями, связанными с Организацией Объединенных Наций. В пункте 17 этой резолюции Совет просил своего Председателя продолжать консультации по данным вопросам с Председателем Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам и Председателем Специального комитета против апартеида и представить Совету доклад по этому вопросу.

* E/1986/100.

2. На своем 1309-м заседании 15 августа 1986 года Специальный комитет принял резолюцию по данному вопросу, в которой он постановил продолжить изучение данного вопроса и представить доклад Генеральной Ассамблее на ее сорок второй сессии 1/.
3. На своей сорок первой сессии Генеральная Ассамблея приняла резолюцию 41/15, в пункте 26 которой она просила Экономический и Социальный Совет продолжать в консультации со Специальным комитетом рассмотрение соответствующих мер по координации политики и деятельности специализированных учреждений и других организаций системы Организации Объединенных Наций по осуществлению соответствующих резолюций Генеральной Ассамблеи.
4. Отчет о консультациях, состоявшихся между Председателем Совета и Председателем Специального комитета в рамках вышеупомянутых резолюций, приводится ниже.
5. Председатель Совета и Председатель Специального комитета с глубокой озабоченностью отметили, что положение в Намибии продолжает ухудшаться, что является прямым следствием незаконной оккупации Южной Африкой этой международной территории; ее безжалостных репрессий и угнетения намибийского народа; наращивания ее военного потенциала на этой территории; ее неоднократных актов агрессии против соседних государств; ее усилившихся попыток дестабилизации политической, экономической и социальной структур данного региона; ее политики и практики апартеида и других грубых нарушений прав человека; и ее упорного несоблюдения и нарушения резолюций и решений Организации Объединенных Наций. Председатели осудили методы, с помощью которых расистский режим пытается увековечить свое колониальное господство над Намибией, и призвали международное сообщество, специализированные учреждения и другие организации системы Организации Объединенных Наций оказать повышенную моральную и материальную помощь народам Намибии и Южной Африки и их национально-освободительным движениям.
6. Председатели отметили, что в ответ на соответствующие резолюции Генеральной Ассамблеи Экономический и Социальный Совет и Специальный комитет, несколько международных учреждений и организаций продолжали в различной мере расширять в рамках их соответствующих сфер компетенции оказываемую ими помощь народам Намибии и других подопечных и самоуправляющихся территорий. Однако они отметили, что помощь, оказанная до сих пор этими организациями, далеко не полностью отвечала насущным потребностям этих народов, особенно народов южной части Африки. Были должным образом отмечены соответствующие положения решений, принятых Международной конференцией по вопросу о незамедлительном предоставлении независимости Намибии, состоявшейся в Вене 7-11 июля 1986 года, Ассамблеей глав государств и правительств Организации африканского единства (ОАЕ) на ее двадцать второй очередной сессии, состоявшейся в Аддис-Абебе 28-30 июля 1986 года, Координационным комитетом освобождения Африки (ОАЕ) на его сорок шестой очередной сессии, состоявшейся в Аруше 16-18 июля 1986 года, и Восьмой Конференцией глав государств и правительств движения неприсоединившихся стран, состоявшейся в Хараре 1-7 сентября 1986 года. С учетом этих положений председатели сочли необходимым, чтобы специализированные учреждения и другие заинтересованные организации еще больше активизировали свои усилия по оказанию поддержки и помощи народам Намибии и Южной Африки в тесном сотрудничестве с соответствующими национально-освободительными движениями.
7. Председатели с удовлетворением отметили, что Программа развития Организации Объединенных Наций (ПРООН) продолжает оказывать помощь соответствующим народам и их национально-освободительным движениям, в частности в развитии профессиональных

навыков и подготовке кадров путем школьного образования и практического обучения, с тем чтобы подготовить их к возможному выполнению административных, технических и управленческих функций в их соответствующих странах, а также продолжает оказывать помощь в содействии самообеспечению в странах убежища, в частности в таких жизненно важных секторах, как сельское хозяйство и производство продовольствия, здравоохранение и профессиональные ремесла. Они отметили, что помощь, предоставленная ПРООН национально-освободительным движениям в 1986 году, составила 2 787 600 долл. США, из которых 2 470 100 долл. США финансировались за счет ориентировочных плановых заданий (ОПЗ), а 317 500 долл. США - за счет Целевого фонда для оказания помощи колониальным странам и народам.

8. Председатели отметили также, что в ходе рассматриваемого периода осуществлялось 16 текущих проектов помощи национально-освободительным движениям, из которых 15 продолжали осуществляться с предыдущего года, а один был новым, утвержденным в феврале 1986 года. Как и в предыдущие годы, основная доля помощи ПРООН по-прежнему приходилась на сектор образования - в общей сложности девять проектов на сумму 1 875 700 долл. США, осуществляемых Организацией Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры (ЮНЕСКО). Они отметили, что вся помощь в секторе образования финансировалась за счет ОПЗ и представляла около 68 процентов от всего объема финансирования деятельности национально-освободительных движений в этом году - сокращение на 8 процентов по сравнению с 76 процентами в 1985 году.

9. Председатели отметили также, что на два проекта в секторе здравоохранения было выделено 623 900 долл. США, из которых 278 500 долл. США были получены из Целевого фонда, а оставшаяся часть - из ОПЗ. Оба проекта были осуществлены Управлением ПРООН по осуществлению проектов. Они отметили также, что сельскохозяйственному сектору, на деятельность в рамках которого выделено 128 400 долл. США, принадлежит третье по значимости место и что в этом секторе Продовольственная и сельскохозяйственная Организация Объединенных Наций (ФАО) осуществляет в настоящее время один проект, а под непосредственным контролем ПРООН в этом секторе действует миссия по разработке проектов. Председатели отметили, что из 16 проектов 4 предназначались для Африканского национального конгресса (АНК), 3 - для Panaфриканского конгресса (ПАК), 6 - для Народной Организации Юго-Западной Африки (СВАПО) и оставшиеся 3 являются совместными проектами, осуществляемыми в интересах всех трех национально-освободительных движений.

10. Председатели с удовлетворением отметили, что под руководством Совета Организации Объединенных Наций по Намибии и при содействии Комиссара Организации Объединенных Наций по Намибии продолжались усилия по проведению различных программ помощи намибийцам в тесном сотрудничестве с ПРООН и рядом специализированных учреждений и других организаций в рамках системы Организации Объединенных Наций. Они, в частности, отметили, что с начала осуществления Программы государственности для Намибии стипендии и возможности для прохождения курсов группового обучения в различных экономических и социальных областях получили около 2 000 намибийцев и что на эти цели направлено 85 процентов финансовых ресурсов Программы. Они отметили, что общая стоимость текущих проектов в рамках Программы государственности составляет свыше 16 млн. долл. США, причем общая стоимость уже завершенных проектов превышает 5 млн. долл. США. Они отметили также, что из общей стоимости проектов более 14,3 млн. долл. США или 68 процентов финансировалось из Целевого фонда; около 5,5 млн. долл. США или 26,3 процента финансировались ПРООН и приблизительно 1,1 млн. долл. США или 5,7 процента - учреждениями-исполнителями.

11. Председатели с удовлетворением отметили, что Совет управляющих ПРООН на своей тридцать второй сессии постановил учредить для Намибии четвертый цикл ОПЗ на 1987-1991 годы в размере 6,4 млн. долл. США, увеличив в виде исключения на 50 процентов четвертый цикл ОПЗ, определенный в соответствии с критериями для расчета ОПЗ по странам. Они отметили также, что Совет отложил рассмотрение вопроса о выделении "дополнительной суммы в размере до 3 млн. долл. США" для Намибии в соответствии с докладом Администратора, который должен был быть рассмотрен на тридцать четвертой сессии Совета управляющих для обоснования этой суммы. Далее они отметили, что ПРООН на своей тридцать четвертой сессии в феврале 1987 года постановила утвердить в рамках своего четвертого цикла ОПЗ (1987-1991 годы) 240 000 долл. США для Виргинских британских островов, 560 000 долл. США для Монтсеррата и 822 000 долл. США для островов Тёркс и Кайкос.

12. Глубоко осознавая сохраняющиеся острые потребности намибийского народа, председатели, с удовлетворением отметив повысившийся уровень международного сотрудничества в рамках программ помощи, призвали соответствующие организации внести любые имеющиеся ресурсы, с тем чтобы оказать Намибии требуемую помощь. С этой целью председатели призвали активизировать усилия по обеспечению возрастающего потока средств, необходимых для подготовки расширенных программ помощи, в частности для оказания поддержки основным финансирующим учреждениям в рамках системы Организации Объединенных Наций. Они обратились к этим учреждениям с настоятельным призывом принять меры к устранению любых имеющихся препятствий и трудностей, с тем чтобы обеспечить наличие требуемых дополнительных ресурсов. Они подчеркнули важное значение роли исполнительных глав соответствующих учреждений. Они выразили надежду, что в соответствии с пунктом 24 резолюции 41/15 Генеральной Ассамблеи и пунктом 15 резолюции 1986/48 Экономического и Социального Совета исполнительные главы представят на рассмотрение своих соответствующих руководящих и директивных органов конкретные предложения.

13. Председатели согласились с тем, что учреждения и организации, которые до сих пор зависели главным образом от внебюджетных средств для финансирования проектов помощи, должны принять все возможные меры для поиска путей и способов включения в свои регулярные бюджеты или увеличения ассигнований на эти цели, с тем чтобы начать осуществлять и расширять проекты, финансируемые ОАЕ и национально-освободительными движениями. В этой связи они обратили особое внимание на пункт 10с резолюции 41/39 Е Генеральной Ассамблеи, в которой Ассамблея призвала организации продолжать выделять из своих собственных финансовых ресурсов средства на осуществление проектов Программы государственности для Намибии, утвержденных Советом Организации Объединенных Наций по Намибии.

14. Председатели отметили, что тесные контакты и связи, установленные специализированными учреждениями и другими организациями системы Организации Объединенных Наций с национально освободительными движениями, ОАЕ и Советом Организации Объединенных Наций по Намибии, в значительной степени способствовали их усилиям по оказанию действенной помощи соответствующим народам. Они с удовлетворением отметили, что представители национально освободительных движений продолжают участвовать в соответствующих совещаниях и конференциях учреждений и организаций, содействуя позитивному рассмотрению соответствующими организациями мер по оказанию поддержки колониальным народам. Они отметили также, что в соответствии с пунктом 6 резолюции 2015 (LXI) Экономического и Социального Совета от 3 августа 1976 года ряд учреждений продолжали оплачивать путевые и другие соответствующие

расходы представителей национально-освободительных движений, приглашаемых для участия в таких совещаниях. Они отметили также принятие Намибии, представленной Советом Организации Объединенных Наций по Намибии, в члены различных учреждений и организаций. Ссылаясь на резолюции 41/15 и 41/39 Генеральной Ассамблеи и на резолюцию 1986/48 Экономического и Социального Совета, они настоятельно призвали те учреждения и организации, которые еще не предоставили в полном объеме членского статуса Совету Организации Объединенных Наций по Намибии, без промедления сделать это.

15. Председатели согласились с тем, что такие тесные контакты способствуют дальнейшему увеличению объема и расширению рамок помощи, оказываемой специализированными учреждениями и организациями системы Организации Объединенных Наций, и увеличивают возможности учреждений более оперативно и гибко реагировать на те или иные потребности по мере их возникновения. Председатели выразили надежду, что учреждения и организации предпримут дальнейшие шаги по улучшению координации, имеющей важное значение для обеспечения того, чтобы проекты помощи, принятые на финансирование или предложенные различными учреждениями, не оставались разрозненными или нескоординированными, с тем чтобы обеспечить таким образом использование имеющихся ресурсов с максимальной пользой.

16. Председатели отметили, что в 1986 году помощь беженцам из Намибии продолжала расширяться благодаря усилиям Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев (УВКБ), действовавшего в тесном сотрудничестве с ОАЕ и рядом организаций системы Организации Объединенных Наций. Они с удовлетворением отметили, что в 1986 году ассигнования в рамках программы УВКБ для оказания помощи беженцам из Намибии и Южной Африки в соседние государства достигли более 6 млн. долл. США. Они отметили, что число намибийских беженцев в Анголе насчитывает 69 тысяч человек, в то время как их число в Замбии увеличилось до 7 100 человек. Однако они с озабоченностью отметили рост численности южноафриканских беженцев в соседних странах, включая 9 500 человек в Анголе, 7 000 - в Свазиленде, 3 100 - в Замбии и 2 000 - в Лесото. В связи с этим председатели призвали все стороны, заинтересованные в деятельности УВКБ, сделать взносы для того, чтобы позволить ему эффективно и адекватным образом удовлетворять нужды этих людей.

17. Председатели отметили, что меры, принятые рядом учреждений и другими организациями с целью прекращения оказания всякой помощи правительству Южной Африки, продолжают оставаться в силе. Они согласились с тем, что эти учреждения и другие организации системы Организации Объединенных Наций должны активизировать такие меры, с тем чтобы в максимальной степени изолировать этот режим, как того требуют резолюции по этому вопросу, принятые соответствующими органами Организации Объединенных Наций, в том числе, в частности, резолюция 41/15 Генеральной Ассамблеи. Они выразили глубокую озабоченность по поводу продолжающегося сотрудничества между Международным валютным фондом (МВФ) и Южной Африкой. Такое сотрудничество, по их мнению, равносильно поддержке или признанию законности репрессивной политики, проводимой в Намибии расистским режимом Южной Африки, и ее неприкрытой агрессии против своих соседей.

18. Председатели выразили удовлетворение в связи с предоставлением рядом специализированных учреждений и организаций системы Организации Объединенных Наций исчерпывающей информации, касающейся их деятельности по поддержке народов

колониальных территорий, которая содержится в докладе Генерального секретаря (A/42/264 и Add.1). В этом докладе указывается, что все большее число таких организаций, помимо активизации своего сотрудничества с ПРООН в качестве учреждения-исполнителя, осуществляет или разрабатывает программы помощи на основе своих собственных бюджетных средств. Они с удовлетворением отметили также, что многие из этих организаций тесно сотрудничают с прифронтовыми государствами и новыми независимыми странами в деле удовлетворения соответствующих потребностей правительств этих стран. Председатели выразили надежду, что в ответ на неоднократные призывы соответствующих органов Организации Объединенных Наций организации системы Организации Объединенных Наций будут продолжать наращивать свои усилия по оказанию необходимой помощи этим странам.

19. Председатель Специального комитета информировал председателя Совета о том, что в соответствии с пунктом 16 резолюции 1986/48 Совета внимание Специального комитета было обращено на данную резолюцию, а также на ход обсуждений на второй очередной сессии Экономического и Социального Совета 1986 года, в результате которых она была принята. Он также информировал председателя о том, что Подкомитет Специального комитета по петициям, информации и помощи продолжает следить за осуществлением специализированными учреждениями и учреждениями, связанными с Организацией Объединенных Наций, Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам и других соответствующих резолюций Организации Объединенных Наций, в частности резолюции 41/15 Генеральной Ассамблеи. Председатель указал также, что при рассмотрении данного вопроса в августе 1987 года Специальный комитет учтет результаты консультаций, проводимых этим Подкомитетом на его текущей сессии, а также итоги рассмотрения этого вопроса Советом на его второй очередной сессии 1987 года.

20. Учитывая то, что вопрос, поднятый в настоящем докладе, требует постоянного внимания со стороны Экономического и Социального Совета и Специального комитета, председатели согласились, что, с учетом любых указаний, которые Генеральная Ассамблея может дать на своей сорок второй сессии, и в соответствии с теми решениями, которые могут быть приняты Экономическим и Социальным Советом и Специальным комитетом, они должны поддерживать между собой тесные контакты по данному вопросу.

II. СПЕЦИАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ ПРОТИВ АПАРТЕИДА

21. Председатель Специального комитета против апартеида сослался на положения следующих резолюций, принятых Генеральной Ассамблеей на ее сорок первой сессии:

а) Резолюция 41/35 В, в которой Ассамблея, в частности, одобрила доклад Специального комитета 2/ и Декларацию, принятую Всемирной конференцией по санкциям против расистской Южной Африки, состоявшейся в Париже с 16 по 20 июня 1986 года 3/; призвала Совет Безопасности предпринять действия в соответствии с главой VII Устава Организации Объединенных Наций с целью применения против Южной Африки всеобъемлющих и обязательных санкций и настоятельно призвала правительства Соединенных Штатов Америки, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии и других стран, которые выступают против них, пересмотреть свою позицию и содействовать применению этих санкций Советом Безопасности; настоятельно призвала Совет Безопасности принять меры по укреплению обязательного эмбарго на поставки оружия, утвержденного его резолюцией 418 (1977), согласно соответствующим рекомендациям, содержащимся в Декларации Международного семинара по вопросу об

эмбарго Организации Объединенных Наций на поставки оружия Южной Африке, проходившего в Лондоне с 28 по 30 мая 1986 года 4/; просила все государства, которые еще не сделали этого, до принятия мер Советом Безопасности принять законодательные и другие сопоставимые меры, с тем чтобы обеспечить полную изоляцию Южной Африки; призвала государства-члены исключить южноафриканский режим из всех организаций системы Организации Объединенных Наций, в которых это еще не было сделано; призвала Международный валютный фонд прекратить предоставление кредитов и другой помощи Южной Африке; призвала все организации системы Организации Объединенных Наций обеспечить полную изоляцию Южной Африки и транснациональных корпораций, банков, финансовых и других учреждений, сотрудничающих с ней; просила Генерального секретаря продолжить усилия по обеспечению выполнения системой Организации Объединенных Наций положений пункта 15 резолюции 40/64 А Генеральной Ассамблеи от 10 декабря 1985 года; и просила Генерального секретаря, учитывая положения пункта 15, осуществить исследование взаимоотношений различных специализированных учреждений, органов и организаций системы Организации Объединенных Наций с банками и финансовыми учреждениями, которые ведут дела в Южной Африке или с предприятиями в Южной Африке.

b) Резолюция 41/35 С, в которой Ассамблея потребовала, чтобы Израиль отказался от сотрудничества с Южной Африкой и прекратил такое сотрудничество во всех его формах, особенно в экономической, военной и ядерной областях, и неукоснительно соблюдал соответствующие резолюции Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности; призвала все правительства и организации использовать свое влияние, с тем чтобы убедить Израиль отказаться от такого сотрудничества; предложила Специальному комитету и впредь как можно шире распространять информацию о связях между Израилем и Южной Африкой; просила Генерального секретаря через Департамент общественной информации и Центр против апартеида Секретариата оказывать Специальному комитету всю возможную помощь в распространении информации о сотрудничестве между ними; и предложила Специальному комитету постоянно держать данный вопрос в поле зрения и представлять соответствующие доклады Генеральной Ассамблее и Совету Безопасности.

c) Резолюция 41/35 F, в которой Ассамблея приняла к сведению Декларацию, принятую Семинаром Организации Объединенных Наций по вопросу об эмбарго на поставки нефти Южной Африке, состоявшемся в Осло с 4 по 6 июня 1986 года 5/, и обратила на нее внимание всех государств; приняла к сведению соответствующие положения Декларации, принятой Всемирной конференцией по санкциям против расистской Южной Африки, в отношении нефти и нефтепродуктов; настоятельно призвала Совет Безопасности принять меры к введению обязательного эмбарго на поставки и перевозки нефти и нефтепродуктов в Южную Африку; просила все заинтересованные государства, до принятия решения Советом Безопасности, принять эффективные меры и/или законодательные акты для расширения сферы действия эмбарго на поставки нефти, с тем чтобы обеспечить полное прекращение поставок и перевозок нефти и нефтепродуктов в Южную Африку и Намибию прямым или косвенным путем, и предложила конкретно 10 таких мер; постановила учредить межправительственную группу по контролю за поставками и перевозками нефти и нефтепродуктов в Южную Африку; просила межправительственную группу представить Генеральной Ассамблее на ее сорок второй сессии доклад о ходе осуществления настоящей резолюции; и просила Генерального секретаря оказывать всю необходимую помощь Специальному комитету и межправительственной группе в деле осуществления настоящей резолюции и, в частности, содействовать контролю за соблюдением эмбарго на поставки нефти, как это рекомендовано в Декларации, принятой Семинаром Организации Объединенных Наций по вопросу об эмбарго на поставки нефти Южной Африке.

d) Резолюция 41/35 G, в которой Ассамблея одобрила доклад Генерального секретаря о Целевом фонде Организации Объединенных Наций для Южной Африки; выразила свою признательность правительствам, организациям и отдельным лицам, которые внесли взносы в Целевой фонд и добровольные учреждения, занимающиеся оказанием гуманитарной и правовой помощи жертвам апартеида и расовой дискриминации; призвала вносить щедрые и более крупные взносы в Целевой фонд; и призвала делать прямые взносы в добровольные учреждения, занимающиеся оказанием помощи жертвам апартеида и расовой дискриминации в Южной Африке и Намибии.

e) Резолюция 41/35 H, в которой Ассамблея, в частности, призвала все государства, организации и учреждения, признавая неотложную потребность, как существующую, так и потенциальную, соседних с Южной Африкой государств в экономической помощи:

- i) расширить помощь прифронтовым государствам и Конференции по координации развития южной части Африки в целях повышения их экономического потенциала и достижения ими большей независимости от Южной Африки;
- ii) увеличить гуманитарную, правовую помощь, помощь в области образования и другие подобные виды помощи и поддержки жертвам апартеида, освободительным движениям, признанным Организацией африканского единства, и всем тем, кто борется против апартеида за создание нерасового демократического общества в Южной Африке; призвала все правительства и организации принять надлежащие меры по прекращению всех академических, культурных, научных и спортивных связей, которые являлись бы проявлением поддержки режима апартеида Южной Африки, а также связей с частными лицами, учреждениями и другими органами, одобряющими апартеид или опирающимися на него; приветствовала те государства, которые уже приняли добровольные меры против режима апартеида Южной Африки в соответствии с резолюцией 40/64 I Генеральной Ассамблеи от 10 декабря 1985 года, и призвала тех, кто еще не сделал этого, последовать их примеру; и просила Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее сорок второй сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции.

22. Отчет о консультациях между Председателем Экономического и Социального Совета и Председателем Специального комитета против апартеида, состоявшихся в 1987 году в соответствии с резолюцией 1986/48 Совета, приводится ниже.

23. Председатель Специального комитета обсудил с Председателем Экономического и Социального Совета положение в Южной Африке и в южной части Африки, которое еще более ухудшилось за период, прошедший с середины прошлого года, когда южноафриканский режим 12 июня 1986 года во второй раз в течение этого года ввел в стране чрезвычайное положение. В ходе обсуждения они отметили усиление режимом репрессий в течение второго чрезвычайного положения, о чем свидетельствуют около 30 000 человек, которые были задержаны в этот период, резкое усиление цензуры прессы, усиление ограничений в отношении организаций, выступающих против апартеида, и допуск лишь белых выборщиков к выборам в белую палату трехпалатного парламента, состоявшегося 6 мая 1987 года, с тем чтобы подтвердить поддержку этими выборщиками

проводимой правящей партией программы законности и порядка и ограниченных реформ, абсолютно не считаясь при этом с правами и стремлениями большинства южноафриканского населения и с позицией международного сообщества. Они выразили озабоченность в связи с продолжающейся оккупацией Намибии режимом апартеида и осуществляемого им геноцида в отношении намибийского народа. Они также с возмущением отметили, что этот режим по-прежнему придерживается своей политики агрессии и дестабилизации в отношении соседних государств, самым последним свидетельством чего явился предпринятый им 25 апреля 1987 года "упреждающий удар" против Замбии под предлогом предотвращения удара со стороны АНК в ходе выборов и в попытке возложить вину за проводимую им политику на других. Затем Председатель Специального комитета и Председатель Совета рассмотрели меры, принятые против апартеида правительствами, остальной частью международного сообщества и другими субъектами после проведения председателями последних консультаций по данному вопросу.

24. Председатели обсудили прогресс в деле введения санкций против Южной Африки, достигнутый со времени проведения в июне 1986 года в Париже Всемирной конференции по санкциям против расистской Южной Африки, в частности, после усиления к концу 1986 года частичных санкций со стороны Содружества, Европейского сообщества, Соединенных Штатов и Японии и после принятия в ходе рассматриваемого периода дальнейших крупных мер странами Северной Европы.

25. Председатель Специального комитета и Председатель Совета обсудили также решение, принятое Советом на его первой очередной сессии 1987 года в отношении продолжающегося сотрудничества транснациональных корпораций с Южной Африкой. При этом они рассмотрели документ E/1987/13 Совета, доклад Генерального секретаря о последующей деятельности в связи с рекомендациями Коллегии видных деятелей в отношении деятельности транснациональных корпораций (ТНК) в Южной Африке и Намибии, который был представлен в соответствии с просьбой Совета на его первой очередной сессии 1986 года. Они рассмотрели прогресс, достигнутый в деле осуществления этих рекомендаций, включая изъятие транснациональными корпорациями своих инвестиций из Южной Африки и Намибии, однако они обсудили также и вопрос о продолжающемся сотрудничестве транснациональных корпораций и о помощи, оказанной недавно банками и другими финансовыми учреждениями Южной Африке в ходе переговоров об изменении условий ее внешней задолженности.

26. Председатель Специального комитета и Председатель Совета с удовлетворением отметили создание Генеральной Ассамблеей на ее последней сессии Межправительственной группы по контролю за поставками и перевозками нефти и нефтепродуктов в Южную Африку, и Председатель Комитета согласился регулярно информировать Председателя о ее деятельности.

27. Затем председатели обсудили вопрос о состоявшихся ранее в том же году заседаниях Совета Безопасности по Южной Африке и Намибии соответственно, на которых Соединенные Штаты и Соединенное Королевство наложили вето на введение всеобъемлющих обязательных санкций против Южной Африки, и они призвали к тому, чтобы оба эти государства и другие партнеры Южной Африки пересмотрели свою позицию и присоединились к остальной части международного сообщества, с тем чтобы такие санкции можно было ввести и соблюдать.

28. Затем Председатель Специального комитета и Председатель Совета рассмотрели предпринимаемые международным сообществом и другими субъектами усилия по оказанию помощи "прифронтовым" государствам и государствам - участникам Конференции по

координации развития южной части Африки, а также народам Южной Африки и Намибии и их национально-освободительным движениям, в том числе со стороны Фонда - Африка движения неприсоединения, созданного в сентябре 1986 года, и они призвали всех доноров приложить в этой связи новые усилия к тому, чтобы помочь покончить с апартеидом, обеспечить независимость Намибии и мир в Южной Африке и в южной части Африки.

Примечания

1/ A/41/23 (часть IV), глава VI, пункт 16. В полном виде доклад должен быть издан как Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок первая сессия, Дополнение № 23 (A/41/23).

2/ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок первая сессия, Дополнение № 22 (A/41/22).

3/ Доклад Всемирной конференции по санкциям против расистской Южной Африки, 16-20 июня 1986 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.86.I.23). Текст Декларации см. в документе A/41/434-S/18185, приложение, и Corr.1.

4/ См. A/41/388-S/18121, приложение.

5/ A/41/404-S/18141, приложение.
